

21. Nov. 1837

FACTS

Date:

21. Nov. 1837

Page number:

Dagbog B, side 125 verso

Mentioned people:

Heatfield

Christian Frederik Holm

Carl Lautrup

John Rørbye

Schillin

Christian Frederik Schiøtt

Vincenzo Valentini

Watson

Mentioned works:

To hyrdedrenge i den romerske

Campagne

En udsigt mellem et par søjler i

Parthenon (gentagelse)

Grækere arbejde i ruinerne ved

Akropolis (gentagelse)

En græsk guitarfabrikant

TRANSCRIPTION

den 10de Juni 1836 modtaget i et Brev fra John¹ en Vexel fra Kunstforeningen som betaling for mit Malerie med Hyrdedrengene i Campagnen² – B Mk 233.14 eller 80 Spec hvor for jeg efter Kurs af 33 hos Valentini³ fik 77 Scu 18 Baioc

den 10de Juni liigeledes i et Brev fra Justitsraad Holm⁴ en Vexel fra Fonden ad usos publicos stor 750 B Mk som var mit 3die Aars Stipendium den 2den July hævede jeg denne og fik efter Cours a 33 247 Sc 50 B den 15de September 1836 modtaget ved den engelske Consul Betaling fra Sir: Watson⁵ i London for to smaae græske Malerier Udgravningerne foran Propylerne i Athen,⁶ og en Udsigt fra Parthenon mod Piræus.⁷ 120 Scud:

1837

den 10de April modtaget af Sir Heatfield,⁸ som Betaling for 3 store og en lille Tegning, tilligemed for et lille Malerie forestillende en græsk Guitar Fabrikant⁹ 16 Luidore.

den 22de Mai modtaget fra Etatsraad Holm⁴ en Vexel paa 300 Bco Mk lydende paa Udbetaling i Venedig hos Brødrene Schielin¹⁰

den 17 August hævede jeg denne Vexel og fik efter Banquiernes Beregning saaledes: M 300 Bco font an Charge de 218½ Cents pour Mk 1 Banco = d'Autri[?] 655 – 50 Cents pour Timbre 25 Centes font 655 – 25 Cents.

Jeg modtog 120 Gulden i østriske Banknoter og 295 Svandsiger i Sølv.

den 12te October modtaget fra Kammerraad Schiøtt¹¹ ved Carl Lautrup¹² en Vexel paa 318 Gulden 14 Kreutzer Müntze (300 Rbd:) lydende paa Udbetaling i Wien hos Arnstein & Eskeles.

Jeg modtog 318 Gulden 14 Kreutzer i Banknoter den 13de October.

¹ John Rørbye, Rørbyes bror.

² To hyrdedrenge i den romerske Campagne.

³ Vincenzo Valentini.

⁴ Christian Frederik Holm.

⁵ Uidentificeret, jvf. Watson.

⁶ Grækere arbejde i ruinerne ved Akropolis (gentagelse).

⁷ En udsigt mellem et par søjler i Parthenon (gentagelse).

⁸ Uidentificeret, jvf. Heatfield.

⁹ En græsk guitarfabrikant.

¹⁰ Uidentificeret, jvf. Schillin.

¹¹ Christian Frederik Schiøtt.

¹² Carl Lautrup.

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

den 10^{de} Juni 1836 modtaget i ad Bry fra Johan an Kyal fra ^{Europa}
foranvisningen for betaling for mit Maleri med ² fig. i. K. Kongen i
Lampugnani - 859 233 - 14 eller 80 Spec for for ² efter Læge. 33
for Malerens fig. ¹⁷ Juni 18 30 spec.

den 10^{de} Juni modtaget i ad Bry fra Distriktsraad Holm an Kyal fra ² Sonden
ad usos publicos stor 150 Spec for mit 3^{de} class. ¹⁷ Juni 18 30 spec.

den 2^{de} July modtaget af ² Sonden og for efter Læge. 23 247 1/2 50a

den 15^{de} September 1836 modtaget med tre nye fig. i. K. Kongen
betaling fra Sir: Watson i London for to smaa graa
Maleri med fig. i. K. Kongen i Athen, og an ¹⁷ Juni 18 30 spec.
Parthenon og ¹⁷ Juni 18 30 spec.

den 10^{de} April modtaget af Sir: Westfield, som betaling for 8 flora, og
an alle fig. i. K. Kongen, og for alle Maleri forfærdigede af graa
Quater ¹⁷ Juni 18 30 spec. 16 Lunden.

den 22^{de} Mai modtaget fra Faberius Holm an Kyal gaar 200 Roff
Læge for betaling i Dens sig for ¹⁷ Juni 18 30 spec.
den 1^{de} Juni modtaget fra ¹⁷ Juni 18 30 spec.
Læge: 500 - 3^{de} font an Châque de 28 1/2 Cents pour 1 Banco -
= 1^{de} d'attache 655 - 50 Cents pour Timbre 25 Cents
font. - 655 - 25 Cents

Jeg modtog 120 Gulden i offentligte Lauræatur, og 295 Unanig: 17^{de} Juni.

den 1^{de} October modtaget fra ¹⁷ Juni 18 30 spec.
Læge an Kyal gaar 318 Gulden 14 kreutzer Mintya: 300. 17^{de} Juni
Læge for betaling i Wien bei Arnsteins & Cakales.
Jeg modtog 318 Gulden 14 kreutzer i Lauræatur den 13^{de} October. -